

過過過

放放放

勿勿勿

幸幸幸

逢逢逢

難難難

會

機機機

五洲大藥房
唱碟大減價
三拾天

自本年十一月廿五號起
至十二月廿五號止

高亭唱碟原價每只壹元一特減沽銀八毛五

璧架唱碟原價每只壹元一特減沽銀八毛五

遠東第一期唱碟原價每只一元特減沽銀七毛五

遠東第二期唱片不在此例

高華唱碟每只沽銀一元特減沽銀七毛五

外埠函購每次六隻以上包支寄費另送

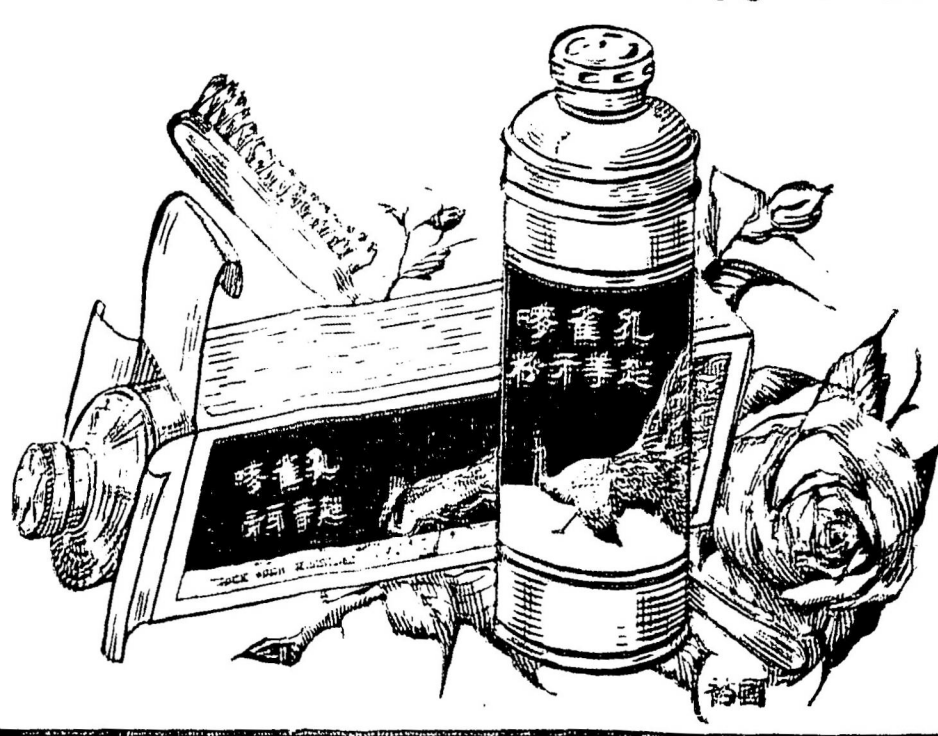
最新名曲大全一部唱碟掃一只

目錄齊備函索即奉

Eug Chow Co. 104 Pender St. E. Vancouver B. C.

雲哥華埠五洲大藥房啓

孔雀牌牙膏
超等牙膏
粉牙能
是最能
潔齒



輔行雜貨公司
新辦到

本公司具資分設支行在
香港廣州佛山梧州
南北貨品大幫運來以應
此間僑商就近採購
嘉各惠顧可以選配任意
不拘委託快車慢車定必
周旋無誤斷不致負所託
為敬竭誠誠行候明教
司理李日如啟

POO HUNG COMPANY
127 129 PENDER ST. E.
VANCOUVER B. C.
PHONE SEY. 3440

KAM YEN JAN
行總有豐 行支慶明都
272 Pender St. E. 43 Elizabeth St.
Vancouver B. C. Toronto Ont.
Phone SEY. 3561

金鏡滿地 四海通床
然諸言信 交誼不浮
後公雲牛 尤勝廣州
得共宜 遠口是謀
木香色美 名揚五洲
司理人李乃桂啟



▲催收月費
啟者本社經營向賴
社員維持因交代期
在邇已逾月費者因多
仍未交者亦屬不少為
此佈告仰欠歷年月費
諸君于十貳月一號以
前交來俾應友需而清
手續全為感盼
雲埠達德社啟

乾豐新記
King Fung Sun Kee
Phone Sey. 5136
329 Georgia St.
Vancouver, B. C.

本號開張西拾餘年專
辦中西雜貨各省地道
藥材參茸玉桂膏丹丸
散發行零沽價廉物美
僑商光顧無任歡迎
司理馬心喜披露
地址正拔露
100 Pender St. E.
Vancouver B. C.

大觀客棧
迎旅備廣
啟者本客棧開設雲埠
片打街東門牌壹百號
在唐人街之中心地點
適宜樓房氣爽裝修華
雅房內均有洋被褥浴
浴熱水喉暖氣龍沐浴
室等俱全本主人不惜
重資全用新式傢私床
褥几桌佈置通富遠近
僑胞光顧無任歡迎
電話一八五二
矢磨四零四七
Dai Quon Nooms
100 Pender St. E.
Vancouver B. C.

HOTEL WEST
444 (ARTILL ST)
Phone Sey. 9401
Vancouver, B. C.
啟者本客棧設在雲埠
片打街門牌四百四十四
號在唐人街之中心地點
適宜樓房氣爽裝修華
雅房內均有洋被褥浴
浴熱水喉暖氣龍沐浴
室等俱全本主人不惜
重資全用新式傢私床
褥几桌佈置通富遠近
僑胞光顧無任歡迎
電話一八五二
矢磨四零四七
Dai Quon Nooms
100 Pender St. E.
Vancouver B. C.